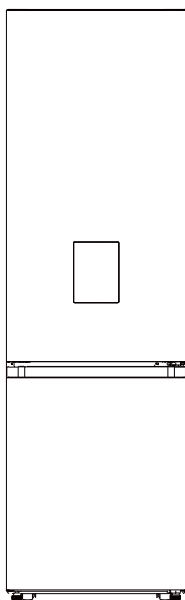


MICAN

electricity your spirit!



АРТИКУЛЕН №	26040032/01	МОДЕЛ №	SKHABMFDIWSE
-------------	-------------	---------	--------------



Комбинация хладилник-фризер

Указания за монтаж, употреба и безопасност.....BG1 - 34

BG Извикайте уебсайта ръчно или чрез QR код, за да получите инструкциите за експлоатация на посочените по-долу езици

XXXLutz	Mömax	Möbelix
www.xxxlutz.de 	www.moemax.de 	www.moebelix.at 
www.xxxlutz.at 	www.moemax.at 	

ИНСТРУКЦИИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Благодарим Ви, че избрахте качеството на MICAN. Този продукт е разработен от нашия експертен екип и е в съответствие с валидните европейски предписания. За оптимално използване на новото Ви устройство, препоръчваме внимателно да прочетете тези инструкции за експлоатация и да ги съхранявате за справка.

СЪДЪРЖАНИЕ

Важна информация за безопасността.....	BG-3
описание на продукта.....	BG-11
Указания за монтаж.....	BG-12
Инструкции за употреба.....	BG-17
Почистване и поддръжка	BG-27
Отстраняване на грешки.....	BG-29
Техническа информация	BG-31
Изхвърляне на стария Ви уред	BG-32

Разяснение на символите

Ико ни	Тип	Значение
	ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР	Опасност от токов удар
	ВАЖНО / УКАЗАНИЕ	Риск от наранявания или имуществени щети Информация за правилното използване на уреда

Важна информация за безопасността

Винаги спазвайте мерките за безопасност, описани в тези инструкции за експлоатация, за да избегнете риск от пожар, токов удар или нараняване.

1. Този уред може да се използва от деца над 8 години и повече, както и от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или с липса на опит и познания, ако те са под надзора на или са били инструктирани относно безопасната употреба на уреда и разбират свързаните с това опасности от лице, което е отговорно за тяхната безопасност. Деца не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от страна на потребителя не бива да се извършват от деца без надзор.
2. Деца на възраст от 3 до 8 години могат да зареждат и изпразват хладилници.
3. Ако хранящият кабел на този уред е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя или неговия център за обслужване на клиенти, или от лице с подобна квалификация, за да се избегнат опасности.
4. Не съхранявайте експлозивни вещества като спрей флакони със запалими пенообразуващи вещества в този уред.
5. Този уредът е предназначен за използване в частни домакинства.

6. Поставете уреда до стена със свободно разстояние не повече от 75 мм и повече от 50 мм.

7. За да предотвратите замърсяването на хранителни продукти, моля, спазвайте следното:

- Отварянето на вратата за по-дълъг период от време може да доведе до значително повишаване на температурата в отделенията на уреда.
- Редовно почиствайте повърхностите, които могат да влязат в контакт с храни, и достъпните системи за вентилация.
- Почиствайте водните контейнери, ако не са били ползвани в продължение на 48 часа. Ако не сте вземали вода в продължение на 5 дни, промийте водната система, свързана с водопровод.
- Съхранявайте сурово месо и сурова риба в подходящи контейнери в хладилника, за да не влизат в досег с други хранителни продукти или да капят върху тях.
- Фризерни отделения с две звезди са подходящи за съхранението на дълбоко замразени храни, за съхранението или производството на лед и за производството на лед на кубчета.
- Отделенията с една-, две или три звезди не са подходящи за замразяване на пресни хранителни продукти.
- Ако хладилният уред не се използва за по-продължителни периоди, го изключете, размразете, почистете, подсушете и оставете врата отворена, за да предотвратите образуването на плесен в уреда.

-
8. Издърпайте щепсела от контакта, когато не използвате уреда, преди да монтирате или демонтирате уредите и преди да го почистите.
 9. Уверете се, че щепселът е изцяло поставен в контакта, когато свързвате уреда.
 10. Включете щепсела в отделен заземен контакт.
 11. Не използвайте уреда на места, на които се използват или съхраняват горими или възпламеними течности.
 12. От съображения за безопасност ремонтът или подмяната на части трябва да се извършват само от оторизиран специализиран търговец.
 13. Двигателят е постоянно смазан и не изисква масло.
 14. Уредът трябва да се разположи така, че щепселът да е лесно достъпен.
 15. Спазвайте местните разпоредби за изхвърляне на уреда, тъй като става дума за запалим газ. Преди да изхвърлите уреда, моля, свалете вратите, за да предотвратите засядането на деца вътре.
 16. Уверете се, че преди почистване и неизползване на уреда, той е разединен от електрическата мрежа.
 17. За почистване на уреда използвайте само щадящи почистващи средства или препарат за почистване на стъкло. Никога не използвайте агресивни почистващи препарати или разтворители.
 18. Не се препоръчва този хладилник да се използва с удължител или захранващ блок.

Уверете се, че уредът е свързан директно към контакт.

19. Не поставяйте горещи ястия или напитки в хладилника, докато не се охладят до стайна температура.

20. Затваряйте вратата веднага, след като сте поставили нещо вътре, за да избегнете твърде голямо повишаване на вътрешната температура.

21. Дръжте уреда далеч от всякакви източници на топлина и пряка слънчева светлина.

22. За да закрепите уреда стабилно, трябва да го постави върху равна повърхност и стабилна основа. Той не бива да се поставя върху мек материал.

23. Не поставяйте други уреди върху хладилника и не го мокрете.

24. За да се предотвратят наранявания или смърт от токов удар, уредът не трябва да се използва с мокри ръце, върху мокра повърхност или да стои във вода.

25. Не използвайте на открито или в мокри условия.

26. Никога не дърпайте кабела, за да го отделите от контакта. Хванете щепсела и го издърпайте от контакта, за да го отстраните.

27. Дръжте кабела далеч от горещи повърхности.

28. Уверете се, че напрежението на електрическата мрежа в дома Ви съответства на напрежението, посочено на типовата табелка на продукта.

29. Включете хладилника в самостоятелен

контакт и използвайте сигурен заземителен кабел.

30. Когато се отстранява замръзването на фризерното отделение, когато няма електричество или когато хладилникът не се използва, той трябва да се почисти, за да не мирише.

31. Размразявайте фризерното отделение поне веднъж месечно, тъй като прекалената замръзненост може да влоши охлаждането.

32. За повторно включване изчакайте 5 минути след изключването му. В противен случай компресорът може да се повреди.

33. Децата трябва да се наблюдават, за да не се допусне игра с уреда.

34. Уредът не е предвиден за използване с външен таймер или отделна система за дистанционно управление.

35. Този уред е снабден със заземен щепсел. Убедете се, че контактът във Вашия дом е добре заземен.

36. Препоръчва се захранващият кабел да се проверява редовно за признаци на евентуална повреда; уредът не трябва да се използва, ако кабелът е повреден.

37. За информация относно подмяната на лампите на уреда, моля, вижте раздел „ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА“ в инструкциите за експлоатация.

38. Относно информацията за инсталиране, боравене, поддръжка, ремонт и изхвърляне на уреда

се прави препратка към следващия раздел за „ТРАНСПОРТИРАНЕ И БОРАВЕНЕ“, „Инструкции за монтаж“, „ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА“, „ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ“ от ръководството.

39. Отстраняване на уреда: За да предотвратите вредите върху околната среда и човешкото здраве от неконтролираното изхвърляне на отпадъци, рециклирайте уреда отговорно, за да подпомогнете устойчивото оползотворяване на материалите. Изхвърлянето на отпадъци трябва да се извършва само чрез обществени центрове за събиране. Свържете се с най-близкия център за третиране на отпадъци за повече информация относно правилните методи за изхвърляне.

40. Спазвайте местните разпоредби за изхвърляне на уреда, тъй като става дума за запалим газ. Преди да изхвърлите уреда, моля, свалете вратите, за да предотвратите засядането на деца вътре.

41. За подробности относно безопасното съхранение на храни, вижте раздел „СЪХРАНЕНИЕ НА ХРАНИ“.

42. Ако циркулационният кръг на хладилния агент е повреден:

- Избягвайте открити пламъци и източници на запалване
- Проветрете добре помещението, в което се намира уредът.

43. Ако изхвърляте стар фризер или хладилник с ключалка на вратата, се уверете, че те се оставят в деактивирано състояние, за да се предотврати захващането на деца при игра.

44. Газът, използван в циркулационния кръг на този уред, е изобутан (R600a); той предизвиква незначително замърсяване на околната среда, но е запалим. Моля, обърнете се към Вашия местен пункт за изхвърляне и се информирайте за правилния метод на изхвърляне.

45. Не поставяйте големи хранителни продукти, тъй като това може да доведе до неправилно функциониране.

46. При преместването на уреда е необходимо извънредно внимание.

47. Не давайте на деца лед и ледени близалки директно от фризерното отделение, тъй като ниската температура може да доведе до изгаряне от замръзване по устните.

48. Замяната на определени части от Вашия електроуред може да доведе до опасност. Уверете се, че разполагате с необходимите знания и притежавате всички инструменти, които са нужни за безопасното извършване на ремонт. В противен случай се обърнете към квалифициран електротехник.



ВАЖНО / ЗАБЕЛЕЖКА

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Винаги дръжте вентилационните отвори в корпуса на уреда или в структурата за вграждане свободни от препятствия.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** За да ускорите размразяването, не използвайте механични устройства или други средства, различни от препоръчаните от производителя.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не повреждайте хладилния кръг.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не използвайте електрически уреди в помещението за съхранение на храни, които не са одобрени от производителя.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** При поставяне на уреда се уверете, че захранващият кабел не е притиснат или повреден.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не поставяйте преносими контакти с повече от едно гнезда, или преносими захранващи блокове на гърба на уреда.



ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР

- За да се предотвратят наранявания или смърт от токов удар, уредът не трябва да се използва с мокри ръце, върху мокър под или докато Вие стоите във вода.



РИСК ОТ ПОЖАР

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:**

Опасност от пожар /запалими материали

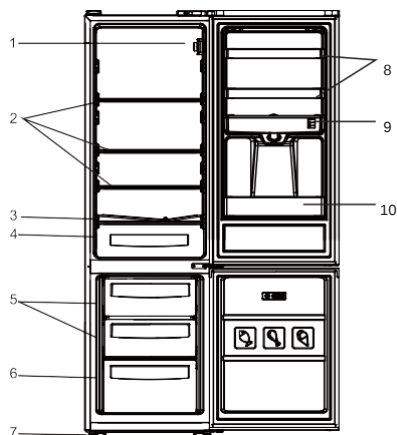
По време на употреба, поддръжка дръжте уреда далеч от източници на огън.

Изхвърляне. На гърба на уреда са разположени запалими материали

Описание на продукта

Уверете се, че всички части се съдържат в опаковката на уреда. Ако имате проблем с Вашия уред или части, се обърнете към местен сервизен център или магазина, в който сте купили продукта.

• Изглед отпред



1. Копче за регулиране на температурата
2. Хладилен шкаф
3. Капак за охладител за салата
4. Отделение за хрупкава салата
5. Капак на чекмедже

6. Долно чекмедже
7. Регулируемо кроче
8. Рафтове
9. Воден резервоар
10. Поставка за бутилки

Аксессуары

Енергиен етикет
Инструкции за експлоатация
Горен капак на панта
горна панта
на държач за яйца

Форма за кубчета лед
Ограничителна скоба
за корпуса
Заклучващ блок
Ограничаващ блок

ЗАБЕЛЕЖКА: Дизайнът на уреда може да бъде променен без предварително уведомление.

Указания за монтаж

Прочетете всички инструкции преди монтажа. Спазвайте внимателно тези инструкции по време на монтаж, за да осигурите оптимална безопасност и ефективност.

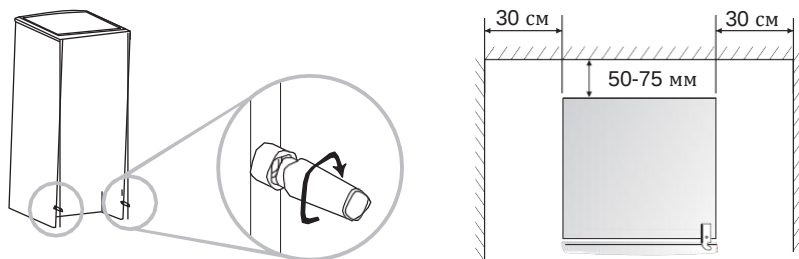
Преди да инсталирате уреда

Преди да свържете уреда, се уверете, че напрежението, посочено на типовата табелката, съответства на напрежението в дома Ви. Всяко друго напрежение може да повреди уреда. Щепселът е единственият начин за изваждане на уреда от контакта и затова трябва да бъде достъпен по всяко време. За да разкачите уреда от мрежата, го изключете и след това дръпнете щепсела от контакта. Уредът трябва да е заземен.

Производителят не носи отговорност за щети, които могат да възникнат поради използването без заземяване.

Поставяне

Този охладителен уред не е предвиден за вграждане. Поставете уреда в сухо и добре проветрено помещение. Мястото за монтаж не трябва да е изложено на пряка слънчева светлина или да е в близост до източник на топлина, като готварска печка, отоплително тяло и др. За да осигурите подходяща вентилация на уреда, оставете разстояние от около 50-75 мм отзад и минимално разстояние от 300 мм от страни. Предните крачета могат да се настройват за неравни повърхности. Регулирайте предните крачета, докато уредът стане хоризонтален и стабилен.



Обръщане на посоката на отваряне на вратата

Страната, от която се отваря вратата, може да бъде променена от лявата (както е доставено) на дясната страна, ако мястото на монтаж изисква това.

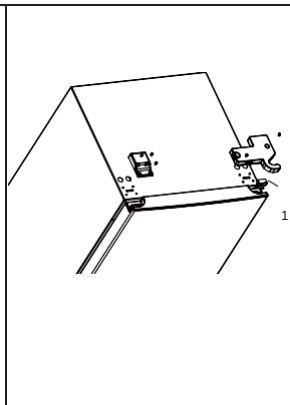
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ! Когато обръщате вратата, уредът не трябва да е свързан към електрическата мрежа. Винаги предварително дърпайте щепсела от контакта.

Забележка: Първо поставете уреда по гръб, за да получите достъп до долната му част. Поставете го върху опаковка от пенест или подобен материал, за да предотвратите повреда на задната стена. Поставете уреда изправен. Отворете вратата, за да извадите всички рафтове на вратата (така че рафтовете да не се повредят) и след това затворете вратата. За да обърнете вратата, обикновено се препоръчват следните стъпки:

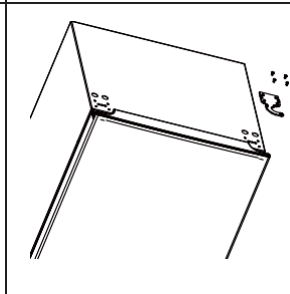
1. Отвийте четирите винта в горния ляв ъгъл с помощта на кръстатата отвертка и свалете капака.

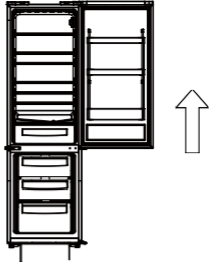
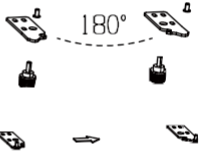
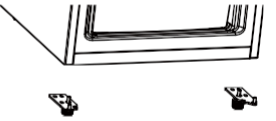
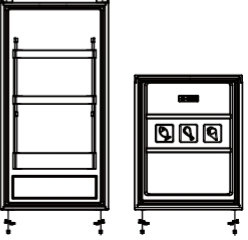
2. Разхлабете винта на капака на дясната панта с кръстатата отвертка и го свалете.

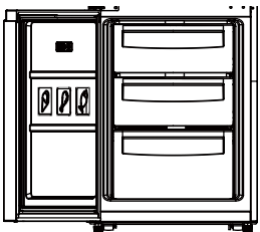
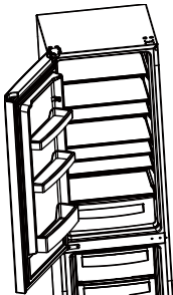
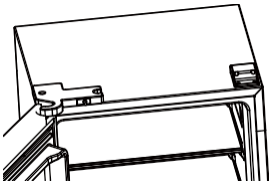
3. Издърпайте ключа за осветлението (1) и го извадете.



4. Свалете горната дясна панта с помощта на отвертка.



5. Повдигнете вратата нагоре, за да я освободите от централната панта. Поставете вратата настрани и я поставете внимателно върху подплатена повърхност.	
6. Демонтирате средната панта с отвертка. Повдигнете вратата нагоре, за да я освободите от долната панта. Поставете вратата настрани и я поставете внимателно върху подплатена повърхност.	
7. Свалете долната панта, завъртете долната панта на 180 градуса, преместете вала на долната панта от десния отвор на пантата към левия отвор на пантата и го монтирайте отново от лявата страна.	
8. Разменете позициите на настройващите се крачета отляво и отясно.	
9. Извадете щифта на пантата, разположен от долната страна на вратата на хладилника и фризерното отделение. Поставете резервния щифт на пантата от другата страна на вратата на хладилника и фризерното отделение, която е доставена с уреда.	

10. Поставете вратата на фризерното отделение върху долната панта и се уверете, че щифтът на пантата е поставен в отвора от долната страна на вратата на фризерното отделение. Поставете обърнатата средна панта обратно върху корпуса, като се уверите, че тя е от срещуположната страна на първоначалното си положение.	
11. Поставете вратата на хладилното отделение върху долната панта и се уверете, че щифтът на пантата е поставен в отвора от долната страна на вратата на хладилното отделение.	
12. Извадете лявата панта и горния капак на лява панта от опаковката и закрепете горната лява панта с винтове. 13. Свържете ключа за осветлението и закрепете горния ляв капак на пантата с винтове. 14. Закрепете предварително сваления капак горе вдясно с винтове.	

Инструкции за употреба

Температура на околната среда

Този уред е предвиден за експлоатация при температури на околната среда от 16°C до 38°C.

Ако тези температури бъдат превишени,

d. h. wenn es kälter oder wärmer ist, уредът няма да работи правилно. Ако температурата на околната среда се повиши за по-дълъг период от време, температурата във фризерното отделение

се повишава до над -18°C и храната може да се развали.

Преди да поставите храна в уреда

- Отстранете всички опаковки.
- Оставете уреда да работи празен в продължение на 2 - 3 часа, за да може отделението да се охлади до правилната температура.
- Почистете вътрешността на уреда с топла вода и малко течен почистващ препарат, за да отстраните производствения и транспортния прах.

Настройване на температурата



Настройте регулирането на температурата в желаната позиция от „1“ (студено) до „7“ (най-студено). Настройте терморегулатора на „7“ и го оставете да работи поне 2 часа, преди да поставите храна вътре.

Включете уреда.

Настройте терморегулатора в желаната позиция от „1“ (студено) до „7“ (най-студено). Когато включите устройството за първи път, настройте терморегулатора на „7“ и го оставете да работи поне 2 часа, преди да поставите храна вътре.

Терморегулаторът има 7 температурни настройки и една настройка 0 (изключено). „1“ е студена настройка, а „7“ е най-студената настройка.

Настройката „3-4“ се препоръчва за нормална употреба. За да спрете охлаждането на уреда, завъртете терморегулатора на „0“.

Съхранение на хранителни продукти

Указания за охлаждане на пресни хранителни продукти

- Добрата температурна настройка, която гарантира запазването на пресните хранителни продукти, е максимална температура от +4°C.
- По-високите настройки на температурата в уреда могат да доведат до по-кратък срок на годност на хранителните продукти.
- Покрийте хранителните продукти с опаковка, която запазва свежестта и аромата.
- Винаги използвайте затворени съдове за течности и храни, за да избегнете неприятни вкусове или миризми в отделението.
- За да избегнете кръстосано замърсяване между сготвени и сурови храни, покрийте готвените храни и ги отделете от суровите.
- Препоръчва се храните да се размразява в хладилника.

Не поставяйте гореща храна в хладилника. Уверете се, че са се охладили до стайна температура, преди да ги поставите.

Указания за охлаждане

- Месо (всички видове): Опаковайте в подходяща опаковка и поставете в хладилника. Съхранявайте най-много 1 - 2 дни.
- Плодове и зеленчуци: Почистете добре (премахнете почвата) и поставете в хладилника.
- Препоръчително е в хладилника да не съхранявате екзотични плодове като банани, манго, папая и др.
- Зеленчуци като домати, картофи, лук и чесън не трябва да се съхраняват в хладилника.
- Масло и сирене: Поставете ги в херметически затворен съд или ги увийте в алуминиево фолио или найлонова торбичка, за да влиза възможно най-малко въздух.
- Бутилки: Затворете ги с капачка и ги поставете на поставката за бутилки на вратата.
- Винаги проверявайте срока на годност на продуктите, за да знаете колко дълго трябва да ги съхранявате.

За оптимално съхранение вземете под внимание времето за съхранение, посочено в таблицата по-долу.

Асортимент хладилници	Вид на храната	Време за съхранение
Врата или рафтове на хладилника.	· Хранителни продукти с естествени консерванти като сладка, сокове, напитки и подправки. · Не съхранявайте банани, лук, картофи и чесън в хладилника.	3 дни.
Чекмедже за храни, които трябва да са свежи	· Плодовете, билките и зеленчуците трябва да се съхраняват поотделно в отделението за зеленчуци. · Не съхранявайте банани, лук, картофи и чесън в хладилника.	1 седмица.
Централно отделение на хладилника.	· Млечни продукти, готови ястия и десерти.	1 седмица.
Повърхност за поставяне на хладилника	· Храни, които не трябва да се готвят, като напр. готови ястия, колбаси и остатъци от ястия.	1 седмица.

Замразяване и съхранение на хранителни продукти във фризерното отделение

Използване на фризерното отделение

- Съхраняване на дълбоко замразени хранителни продукти
- За производство на кубчета лед
- За замразяване на хранителни продукти

Забележка: Уверете се, че вратата на фризерното отделение е наистина затворена.

Купуване на дълбоко замразени храни

- Опаковката не трябва да е повредена.
- Използвайте до „срока на годност“.
- Ако е възможно, транспортирайте замразените хранителни продукти в изолираща чанта и ги поставете бързо във фризерното отделение.

Съхранение на дълбоко замразени храни

Съхранявайте при -18°C или по-студено. Избягвайте да отваряте излишно вратата на фризерното отделение.

Замразяване на пресни храни

Замразявайте само пресни и неповредени хранителни продукти. За да се запазят възможно най-добре вкусът и цветът,

чуците трябва да се бланшират преди замразяване. Патладжаните, чушките, тиквичките и аспержите не е необходимо да се бланшират. **Забележка:** Дръжте хранителни продукти, които трябва да бъдат замразени, отделно от вече замразените такива.

- Храни, подходящи за замразяване :
кексове и печива, риба и морски дарове, месо, дивеч, домашни птици, зеленчуци, плодове, билки, яйца без черупки, млечни продукти като сирене/кашкавал и масло, готови ястия и остатъци като супи, яхнии, варено месо и риба, картофени ястия, суфлета и десерти.

- Следните хранителни продукти не са подходящи за замразяване: Видове зеленчуци, които обикновено се консумират сурови, като маруля или репички, яйца с черупки, грозде, цели ябълки, круши и праскови, твърдо сварени яйца, кисело мляко, заквасено мляко, заквасена сметана и майонеза.

Опаковане на дълбоко замразени храни

За да се предотврати загубата на вкус или развалянето на хранителните продукти те трябва да се опаковат херметически.

1. Поставете хранителните продукти в опаковката.
2. Отстранете въздуха.
3. Запечатайте опаковката.
4. Надпишете опаковката, като посочите съдържанието и датата на замразяване.

Подходяща опаковка:

Пластмасово фолио, ръкавно фолио от полиетилен или алуминиево фолио. Тези продукти се предлагат в специализирани магазини.

Препоръчително време за съхранение на дълбоко замразени храни във

фризерно отделение:

Тези времена варират в зависимост от вида на хранителния продукт. Замразените храни могат да се съхраняват от 1 до 12 месеца (най-малко при -18°C).

Хранителен продукт	Време
--------------------	-------

Бекон, запеканки, прясно мляко	1 месец
Хляб, сладолед, колбаси, пастети, сготвени ракообразни, мазна риба	2 месеца
Немазна риба, ракообразни, пица, кифлички и мъфини	3 месеца
Шунка, кекс, бисквити, говежди и агнешки котлети, парчета от домашни птици	4 месеца
Масло, зеленчуци (бланширани), яйца (цели и жълтък), варени речни раци, кайма (сурова), свинско месо (сурово)	6 месеца
Плодове (сушени или в сироп), яйчни белтъци, говеждо месо (сурово), цяло пиле, агнешко месо (сурово), плодов кекс	12 месеца

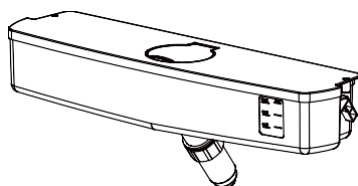
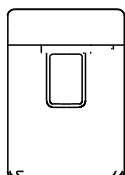
Никога не забравяйте:

- Ако замразявате пресни хранителни продукти с дата на срок на годност, трябва да я замразите преди изтичането на тази дата.
- Уверете се, че хранителните продукти не са били вече замразявани. Замразен хранителен продукт, който е бил напълно размразен, не може да се замразява отново.
- Веднъж размразени хранителните продукти трябва да се консумират бързо.
- Съвети за пестене на енергия
- За най-ефикасно използване на уреда:
- Уверете се, че хладилникът/фризерът е с подходяща вентилация, както е препоръчано в инструкцията за монтаж.

- Оставете горещите храни и напитки да изстинат, преди да ги поставите.
- Размразете замразената храна в отделението на хладилника и използвайте ниската температура на замразената храна за охлаждане на охладената храна.
- Ограничете до минимум отварянето на вратите.
- Отваряйте уреда за възможно най-кратко време.
- Размразявайте редовно фризерното отделение, за да отстраните натрупания лед.
- Уверете се, че вратите на хладилника и фризерното отделение са винаги добре затворени.

ДИСПЕНСЪР ЗА ВОДА

Диспенсърът за вода позволява достъп до охладена вода, без да се налага да отваряте вратата на хладилника. Това намалява броя на отварянията на вратата, свежда до минимум загубата на студен въздух от хладилника и спомага за намаляване на разходите за електроенергия.



- Отворете капака на резервоара за вода.
- Напълнете го с чиста питейна вода.
- Не препълвайте резервоара. Вместимостта е 2 литра.
- Затворете капака.

Указания: Не пълнете резервоара за вода с течности, различни от питейна вода. Напитки като плодови сокове, газирани безалкохолни напитки и алкохол не са подходящи за използване с диспенсъра за вода. Използването на такива течности може да доведе до неизправности и непоправими повреди на диспенсъра за вода. Някои химически съставки и добавки за напитки могат да въздействат на материала и да го повредят. Гаранцията не покрива такива случаи.

Използване на диспенсъра

- Натиснете навътре лоста на диспенсъра за вода с чашата си.
- Отпускането на лоста спира по-нататъшното подаване на вода.
- Дебитът зависи от това доколко е натиснат лоста. Изцяло назад = пълен дебит, леко назад = струйка
- Ако нивото на водата в чашата Ви се повиши, внимателно намалете натиска върху лоста, за да предотвратите преливане.

Функция за блокиране: В долния десен ъгъл на панела на дисплея има символ. Преместете го наляво, за да заключите плоскостта и да спрете водния поток.

Указания: Натиснете навътре лоста на диспенсъра за вода с твърда чаша. Ако използвате пластмасова чаша за еднократна употреба, натиснете лоста с пръсти върху гърба на чашата.

Почистете водния резервоар.

Свалете капака на водния резервоар. Почиствайте го с топла, чиста вода и подсушете с чиста, мека кърпа. Поставете отново капака, като следвате стъпките за отстраняване в обратен ред. За да избегнете евентуални течове, се уверете, че всички части, отстранени по време на почистването, са правилно поставени на първоначалното им място.

Забележки: Резервоарът за вода и компонентите на диспенсъра не могат да се мият в съдомиялна машина.

РАЗМРАЗЯВАНЕ

Хладилното отделение се размразява автоматично. Размразената вода се стича в уловителната тава в задната част на уреда и

автоматично се изпарява.

Размразяване на фризерното отделение

Фризерното отделение трябва да се размразява редовно. Размразете фризерното отделение, когато леденият слой достигне дебелина от 10 мм.

1. Завъртете терморегулатора на позиция 0 и издърпайте щепсела от контакта, преди да размразите уреда.
2. Извадете храната и стъклената подложка от фризерното отделение и съхранявайте храната на хладно място.
3. Използвайте пластмасова стъргалка (не е включена в комплекта), за да отстраните леда.
4. За да ускорите процеса на размразяване, поставете купа с гореща вода във фризерното отделение.
5. Почистете фризерното отделение след размразяване и го напълнете отново.
6. Свържете уреда и настройте желаните температурен режим.
7. Поставете замразените хранителни продукти и стъкления рафт обратно във фризерното отделение.

Почистване и поддръжка

Поддържайте уреда чист, за да предотвратите влошаване на работата му и да запазите експлоатационния му живот. Винаги изключвайте уреда от щепсела преди почистване.

1. Извадете замразените хранителни продукти и ги съхранявайте временно на хладно място.
2. Отстранете всички подвижни части, като рафтове, контейнери за зеленчуци, чекмеджета и др.
3. Използвайте мека, влажна кърпа или хартиена кърпа, за да почистите вътрешната и външната част, включително всички дренажни зони и отвора за отвеждане на водата.
4. Избършете всички разлети течности в хладилното и фризерното отделение с влажна кърпа.
 - Използвайте мек почистващ препарат, например течност за миене на съдове, сода за хляб или оцет, за да почистите зоната на пръскане.
 - Сложете малко количество течност за миене на съдове, оцет или сода за хляб в купа и добавете топла вода. Потопете кърпа или парцал в почистващия разтвор и измийте вътрешността на уреда.
5. Почистете свалящите се части с чиста

гъба или мека кърпа в топла сапунена вода. Изплакнете ги и ги подсушете добре, преди да ги поставите отново.

- Не използвайте абразивни или химични почистващи препарати.

6. Почистете панелите на вратите и уплътненията с чиста гъба или мека кърпа и мек почистващ препарат в топла вода.

- Не използвайте восъци за почистване, концентрирани почистващи препарати, избелващи препарати или почистващи препарати, съдържащи петрол, за пластмасовите части на хладилника.

7. Подсушете добре всички повърхности, след което свържете уреда и настройте температурите.

8. Поставете храната обратно в уреда.

Смяна на светодиодната лампа

Внимание: Светодиодната лампа не трябва да се сменя от потребителя! Ако светодиодната лампа е повредена, се свържете с горещата линия за клиенти, за да получите помощ.

Отстраняване на грешки

Ако имате проблем с Вашия уред, прочетете първо следващата таблица, за да отстраните проблема.

Следните симптоми не са повреди:

- Звукът от циркулацията на охлаждащата течност в тръбите е нормален.
- Влажността по повърхността извън уреда по време на влажния сезон не е проблем, просто я избършете със суха, мека кърпа.
- Компресорът и втечнителят могат да се нагреят в периоди на силна горещина.
- Ако рамката на вратата е леко гореща, това означава, че втечнителят работи, за да отстрани влагата от въздуха.

Проблем	Причина	Решение
Уредът не работи.	Не е подаден ток.	Проверете връзката с други уреди или дали уредът е свързан правилно.
	Предпазителят не функционира.	Сменете предпазителя.
Уредът е много шумен.	Уредът е твърде близо до стената, не е стабилен или аксесоарът във вътрешността на хладилника е поставен неправилно.	Стабилизирайте основата на хладилника, като регулирате положението на крачетата. Поставете уреда на разстояние от стената и разположете правилно аксесоарите в хладилника.

Проблем	Причина	Решение
Уредът не охлажда достатъчно.	Вратата се отваря твърде често или е оставена отворена за дълго време.	Затворете вратата и не я отваряйте твърде често.
	Уредът се намира твърде плътно до стената.	Отдалечете уреда от стената, за да подсилите вентилацията.
	Хладилникът е препълнен.	Извадете хранителните продукти от уреда.
Уредът не охлажда достатъчно.	Температурата не е настроена правилно.	Завъртете терморегулатора на „3“ или по-високо.
В уреда има миризми.	Хранителните продукти в хладилния уред са потекли.	Изхвърлете ненужната хранителни продукти и опаковайте останалите.
	Вътрешността на уреда трябва да се чисти.	Почистете вътрешността на хладилника.

Техническа спецификация:

Сканирайте QR кода на енергийния етикет на Вашите инструкции за експлоатация, за да получите достъп до най-важната информация.

Модел	Уебсайт	QR код
SKHABMFDI WSE	https://eprel.ec.europa.eu/qr/2343969	

Референция:	SKHABMFDIWSE
Номинално напрежение:	220-240V~
Амperi:	2.0A
Номинална честота:	50Hz
Климатичен клас:	N/ST
Хладилен агент:	R600a(80g)
Защита срещу токов удар:	I
Изоляционна пяна:	ЦИКЛОПЕНТАН

- Температура (N): „Този хладилник е предвиден за използване при температури на околната среда от 16 °C до 32 °C“
- Субтропичен (ST): „Този хладилник е предвиден за използване при температури на околната среда от 16 °C до 38 °C“

Изхвърляне на използвания Ви уред



Символът указва, че този продукт не трябва да се третира като обикновен битов отпадък, а трябва да се предаде в център за рециклиране на електрически и електронни устройства. Като допринасяте за правилното изхвърляне на този продукт, Вие защитавате околната среда и здравето на хората около Вас. Неправилното изхвърляне застрашава околната среда и здравето. Рециклирането на материали помага да се намали потреблението на суровини. Повече информация относно рециклирането на този продукт ще получите от Вашата община, общинската служба за събиране на отпадъци или магазина, от който сте закупили продукта.

Информация за германския Закон за електрическо и електронно оборудване 3 (ElektroG3)

Обяснение на символите



Символът на зачеркнатата кофа за боклук показва, че този електрически или електронен уред не трябва да се изхвърля заедно с битовите отпадъци в края на експлоатационния му живот не трябва да бъде изхвърлен в битовите отпадъци, а да бъде предаден от крайния потребител за разделно събиране.

Разделно събиране на употребявани уреди

Електрическите и електронни уреди, които са станали

отпадък, се наричат употребявани уреди. Притежателите на употребявани уреди трябва да ги закарат за събиране, отделено от несортираните градски отпадъци. По-специално мястото на употребяваните уреди не е в битовите отпадъци, а в специални системи за събиране и предаване.

Батерии, акумулатори и лампи

В общия случай притежателите на употребявани уреди трябва да разединят от употребявания уред употребяваните батерии и акумулатори, които не са вградени в употребявания уред, както и лампи, които могат да се извадят без разрушение от употребявания уред, преди предаването на пункт за събиране. Това не важи, ако употребяваните уреди се закарват за подготовка за повторна употреба при участието на публичноправно образувание за извозване на отпадъците.

Възможности за предаване на употребявани уреди

Притежателите на употребявани уреди от частни домакинства могат да ги предават безвъзмездно в пунктовете за събиране на публичноправното образувание за извозване на отпадъците или съоръженията за събиране, изградени от производителите или дистрибуторите по смисъла на германския Закон за електрическо и електронно оборудване „Elektrogesetz“. За предаването в близост до Вас има на разположение безплатни пунктове за събиране на употребявани електрически уреди, како при

нужда и други приемни пунктове за повторна употреба на уредите. Адресите можете да получите от Вашата градска или общинска администрация. Дистрибуторите с търговска площ за електрически и електронни уреди от поне 400 квадратни метра, както и дистрибуторите на хранителни продукти с обща търговска площ от поне 800 квадратни метра, които предлагат многократно през календарната година или постоянно електрически и електронни уреди и ги предоставят на пазара, също са задължени да приемат обратно безвъзмездно употребявани електрически и електронни уреди. При предаването на нов електрически или електронен уред на краен потребител, те трябва безвъзмездно да приемат обратно използван уред на крайния потребител от същия вид, който по същество изпълнява същите функции като новия, на мястото на предаване или в непосредствена близост до него, както и без покупката на електрически или електронен уред да приемат обратно по искане на крайния потребител до три използвани уреда, които не са по-големи от 25 сантиметра в никой външен размер, в магазина за търговия на дребно или в непосредствена близост до него. При продажби с използване на средства за комуникация от разстояние за търговски площи на дистрибутора се считат всички складови и експедиционни площи.

Указание за защита на данните

Ако употребяваният електрически и електронен уред съдържа лични данни, самите Вие сте отговорни за

тяхното изтриване, преди да ги предадете. Ако това е възможно без разрушаване на употребявания електрически или електронен уред, моля, извадете от него използваните батерии, акумулатори и лампи, преди да го предадете за изхвърляне, и ги закарайте за разделно събиране.

Допълнителна информация

Допълнителна информация за германския Закон за електрическо и електронно оборудване ще намерите на www.elektrogesetz.de. Информация за изпълнението на количествените зададени цели съгласно § 10, параграф 3 на германския Закон за електрическо и електронно оборудване „ElektroG“ (квота за събиране) и § 22, параграф 1 на германския Закон за електрическо електронно оборудване „ElektroG“ (процент на оползотворяване): Федералното министерство на околната среда, опазването на природата, ядрената безопасност и защитата на потребителите публикува всяка година подробни данни за електрическите и електронни уреди и постигнатите в Германия и предадените на комисията на ЕС количествени зададени цели на своята интернет страница: <https://www.bmuv.de/themen/wasser-ressourcenabfall/kreislaufwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete>.

Указания за предотвратяване на отпадъците

Съгласно предписанията на Директива 2008/98/ЕС относно отпадъците и нейното прилагане в

законодателствата на страните-членки на Европейския съюз, мерките за предотвратяване на отпадъците принципно имат предимство пред мерките за управление на отпадъците. Като мерки за предотвратяване на отпадъците при електрическите и електронните уреди се разглеждат по-специално удължаването на техния експлоатационен живот чрез ремонт на дефектни уреди и продажба на нормално функциониращи употребявани уреди, вместо предаването им за изхвърляне. Допълнителна информация се съдържа в програмата за предотвратяване на отпадъците на федерацията с участие на провинциите:
<https://tion/abfallvermeidungsprogramm-desbundesunter-beteiligung-der-laender/>

ОЕЕО регистрационен номер и данни за контакт

Ние сме регистрирани с ОЕЕО регистрационен номер DE 76956000 в BDSK Handels GmbH & Co. Kg. Mergentheimer Str. 59, 97084 Würzburg като търговец и фирма, отговорна за пускането на пазара на електрически и електронни уреди.

Имейл адрес: info@xxxlutz.at или info@moemax.at

XXXLutz KG

Roemerstrasse 39

4600 Wels, Австрия

info@xxxlutz.at

V1 (10/05/2025)

—

BG-